

Porównanie tłumaczeń Rodzaju 10:28

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	i Abimeela i Sabeua
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	i Obala,* i Abimaela,** i Sabę, ¹⁾²⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Obal, Abimael, Saba,
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Obala, Abimaela i Szeba;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I Hebala, i Abymaela, i Sebaja.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	I Ebala, i Abimaela, Sabę.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Obala, Abimaela, Saby,
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Obala, Abimaela, Sabę,
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Obala, Abimaela i Saby,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Obala, Abimaela, Saby,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Ofir, Chawila i Jobab. Ci wszyscy byli synami Joktana.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Owala, Awimaela, Szewę,
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	i Авімеїла і Савева
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Obala, Abimaela, Szebę,
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	i Obala, i Abimaela, i Szeby,

¹⁾ Obal : taką nazwę nosiły tereny wchodzące w skład terytoriów Jemenu.

²⁾ Abimael : sabejska forma imienia: mój ojciec, prawdziwie, on jest Bogiem.